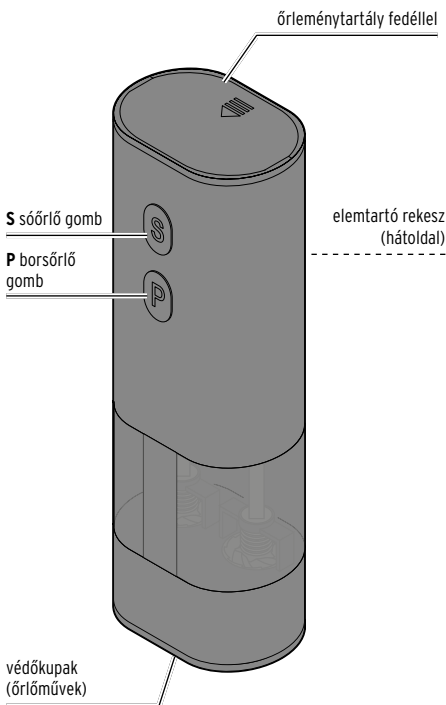




Elektromos só- és borsőrő



Biztonsági előírások

Figyelmesen olvassa el a biztonsági előírásokat, és az esetleges sérülések és károk elkerülése érdekében csak az útmutatóban leírt módon használja a terméket.

Őrizze meg az útmutatót, hogy szükség esetén később ismét át tudja olvasni. Amennyiben megváltik a terméktől, az útmutatót is adja oda az új tulajdosnak.

Rendeltetés

Az elektromos só- és borsőrlőt sókristályok és borsszemek őrlésére tervezték. Nem alkalmas más élelmiszerek, pl. kávébab, diófélék stb. őrlésére.

A készülék magánháztartásokban történő és az ott szokásos mennyiségek feldolgozásához készül. Nem alkalmas ipari vagy háztartásszerű használatra, pl. üzletek, irodák stb. dolgozói konyháiban, mezőgazdasági telepeken, illetve szállodák, motelek, panziók stb. vendégei általi felhasználásra.

Veszély gyermekek és készülékek kezelésére korlátozott mértékben képes személyek esetében

- A készüléket 8 évesnél idősebb gyermekek, valamint olyan személyek, akiknek fizikai, szellemi vagy érzékeléssel kapcsolatos képességeik korlátozottak, illetve akik nem rendelkeznek kellő tapasztalattal és/vagy megfelelő ismeretekkel, csak felügyelet mellett, vagy csak akkor használhatják, ha annak biztonságos használatáról útmutatást kaptak, és az abból eredendő lehetséges veszélyeket megértik. A készülék tisztítását gyermekek nem végezhetik, kivéve, ha 8 évesnél idősebbek, és a folyamat közben felügyelik őket. A készülék nem igényel karbantartást.
- Az elemek lenyelése életveszélyes lehet. Egy elem lenyelése 2 órán belül súlyos, belső marási sérüléseket okozhat, és akár halálos kimenetelű is lehet, ezért az új és használt elemeket, valamint a terméket olyan helyen tárolja, ahol kisgyermekek nem

férnek hozzá. Egy elem lenyelésének gyanúja esetén, vagy ha az más módon az emberi szervezetbe került, azonnal forduljon orvoshoz.

- Gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A 8 éves kor alatti gyerekeket tartsa távol a készüléktől.
- Ne engedje, hogy a csomagolóanyag gyermekek kezébe kerüljön. Többek között fulladásveszély áll fenn!

Sérülésveszély

- Ha az elemből kifolyna a sav, kerülje, hogy az bőrrel, szemmel vagy nyálkahártyával érintkezzen. Adott esetben az érintett testfelületet mossa le tiszta vízzel, és azonnal forduljon orvoshoz.

Robbanás-/tűzveszély

- Tilos az elemeket tölni, szétszerelni, tűzbe dobni, valamint rövidre zárni.

Anyagi károk

- Ne kapcsolja be az őrlőt, ha nincs benne fűszer, ellenkező esetben károsodhatnak a kerámia őrlőművek.
- A sótartályt ne teljesen a pereméig, hanem csak a tartály kb. 80%-áig töltse fel. Nedvesség következtében a sókristályok megduzzadhatnak, és károsíthatják a terméket.
- Az elemek behelyezésekor ügyeljen a helyes polaritásra (+/-).
- Óvja az elemeket túlzott hőtől. Vegye ki az elemeket a termékből, ha lemerültek, vagy ha hosszabb ideig nem használja a terméket. Így elkerülhetőek azok a károk, melyeket az elemből kifolyt sav okozhat.
- Mindig cserélje ki az összes elemet. Ne használjon egyszerre régi és új, különböző típusú, márkájú vagy kapacitású elemeket.
- Ne használjon sérült vagy módosított elemeket.
- Az elemtartó rekesz csatlakozókapcsait és az elemek pólusait pl. fém tárgyakkal rövidre zárni tilos.

- Szükség szerint tisztítsa meg az elem és a készülék érintkezőit, mielőtt behelyezi az elemeket.
Túlhevülés veszélye!
- Soha ne merítse vízbe vagy más folyadékokba az órlót, ill. annak alkatrészeit.
- Ne szerelje jobban szét az órlót annál, mint ahogyan azt ez az útmutató bemutatja.
- A tisztításhoz ne használjon súroló vagy maró hatású szereket, ill. kemény keféket stb.
- A LED-világítás be van építve a termékbe.
Nem lehet és nem szabad cserélni.

Műszaki adatok

Modell: 714 948

Elemek: 4 db LR03 (AAA)/1,5 V (Zn/MnO₂)

Környezeti

hőmérséklet: +10 és +40 °C között

Made exclusively for:

Tchibo GmbH, Überseering 18,

22297 Hamburg, Germany

www.tchibo.hu

Fenntartjuk a jogot arra, hogy a termékfejlesztés során műszaki és optikai változtatásokat hajtsunk végre a terméken.



A mellékelt elemekre vonatkozó információk:

Gyártó: Maxell Asia, Ltd., Unit Nos.03B-06, 13/F,

909 Cheung Sha Wan Road, Kowloon, Hong Kong

E-mail: tomas@maxell.net.cn

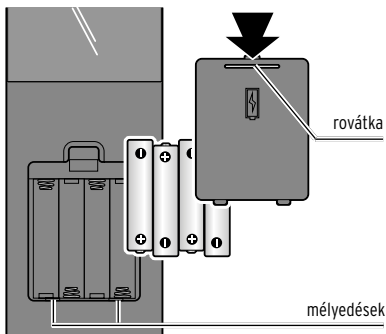
Modell: LR03(GD)

Gyártás dátuma: 2025-06

Gyártás helye: Kína

Üzembe helyezés

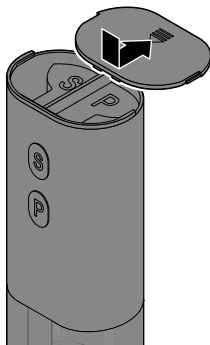
Az elemek behelyezése/cseréje



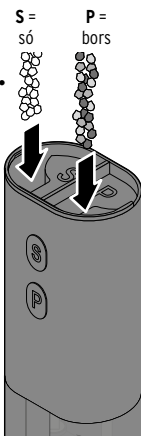
1. Tartsa fejjel lefelé az őrlőt, és nyomja le az elemtartó rekesz fedelén található keskeny rovátkát az elemtartó rekesz kinyitásához.
2. Helyezze be az elemeket az ábrának megfelelően. Ügyeljen a helyes polaritásra (+/-).
3. Akassza vissza az elemtartó rekesz fedelét a burkolaton erre a célra kialakított mélyedésekbe, majd csukja le. Hallhatóan és érezhetően a helyére kell kattannia

Sókristályok és borsszemek betöltése

1.



2.



1. Tolja le az őrleménytartály fedelét a nyíllal ellentétes irányban. Eközben nyomja meg a fedél tetejét, hogy kioldja azt a helyéről.
2. Töltse be az őrlendő fűszert (sókristályokat, ill. borsszemeket) a megfelelő rekeszbe: **S**, ill. **P**. Különösen a sótartályt ne töltse a peremig, hanem csak a tartály kb. 80%-áig.
3. Tolja vissza a fedelet a nyíl irányában az őrleménytartályra, amíg hallhatóan és érezhetően vissza nem kattann a helyére.

Használat

TUDNIVALÓ - anyagi károk

Ne kapcsolja be az őrlőt, ha nincs benne fűszer, ellenkező esetben károsodhatnak a kerámia őrlőművek.

1. Vegye le a burkolat alján lévő védőkupakot.
2. Nyomja meg ...
... és tartsa nyomva az **S** őrlőgombot a **sóőrlő** bekapcsolásához.
... és tartsa nyomva a **P** őrlőgombot a **borsőrlő** bekapcsolásához.
Őrlés közben bekapcsol a burkolat alján lévő LED-világítás is.
3. Engedje el az adott őrlőgombot az őrlés befejezéséhez.

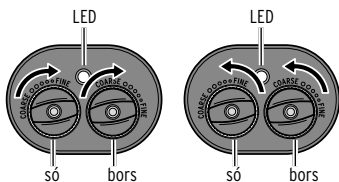
Őrlési fokozat beállítása

TUDNIVALÓ - anyagi károk

Ne tekerje ütközésig a beállítókereket, amikor finomabb őrlési fokozatot állít be. Mindig hagyjon egy kis rést, különben az adott őrlőmű beragadhat őrlés közben.

Ha az őrlőmű elakadna beragadt őrlemény miatt, és a megfelelő beállítógomb nem forog, fordítsa fejjel lefelé az őrlőt, és tartsa nyomva néhány másodpercig az adott őrlőgombot (**S** vagy **P**), amíg az őrlemény kiszabadul. Ezután forgassa el egy kissé a beállítókereket a **COARSE** irányába.

1. Győződjön meg arról, hogy elegendő mennyiségű őrlendő fűszer van a készülékben. Az őrléménytartály legalább 50%-ig legyen megtöltve.
2. A beállított őrlési fokozat ellenőrzéséhez nyomja meg az adott gombot **S** vagy **P**.
3. Ha meg szeretné változtatni az őrlési fokozatot, fordítsa fejjel lefelé az őrlőt, hogy hozzáférjen a beállítókerekéhez.
4. Finoman nyomja meg az adott beállítókereket, és közben tekerje el
... a **FINE** irányába az őrlési fokozat fokozatmentesen finomabbra állításához.
... a **COARSE** irányába az őrlési fokozat fokozatmentesen durvábbra állításához.



finomabb őrlési fokozat durvább őrlési fokozat

5. Végül ellenőrizze, hogy az újonnan beállított őrlési fokozat megfelel-e.

Tisztítás

TUDNIVALÓ - anyagi károk

Soha ne merítse vízbe vagy más folyadékba az őrlőt, ill. annak alkatrészeit.

- ▷ Törölje le kívülről a **burkolatot** egy puha, enyhén benedvesített kendővel, szükség esetén kímélő mosogatószerrel is használva. Közben hagyja ki az **S** és **P** gombokat és az elemtartót, hogy ne kerüljön nedvesség a burkolatba, majd törölje szárazra a burkolatot.
- ▷ Ha szükséges egy kisméretű tisztítókefe, ecset vagy hasonló segítségével tisztítsa meg alulról a beállítókerek körül az **őrlőműveket**.

Hulladékkezelés

A termék, a csomagolás és a termékhez mellékelt elemek értékes, újrahasznosítható anyagokból készültek. Az anyagok újrahasznosítása csökkenti a hulladék mennyiségét és kíméli a környezetet.

A **csomagolóanyagok** eltávolításakor ügyeljen a szelektív hulladékgyűjtésre. Papír, karton és könnyű csomagolóanyagok gyűjtéséhez használja a helyi gyűjtőhelyeket.



Ezzel a jellel ellátott **készülékek** nem kerülhetnek a háztartási hulladékba!

Önt törvény kötelezi arra, hogy régi, nem használatos készülékét a háztartási hulladéktól különválasztva ártalmatlanítsa. Az elektromos készülékek veszélyes anyagokat tartalmaznak, amelyek nem megfelelő tárolás és ártalmatlanítás esetén károsíthatják a környezetet és az egészséget. Régi készülékeket díjmentesen átvevő gyűjtőhelyekkel kapcsolatban az illetékes települési vagy városi hivataltól kaphat felvilágosítást.



Ezzel a jellel ellátott **elemek és akkumulátorok** nem kerülhetnek a háztartási hulladékba! Az elhasználódott elemeket és

akkumulátorokat az illetékes települési vagy városi önkormányzati gyűjtőhelyeken vagy az akkumulátorokat forgalmazó szakkereskedésekben adja le. Az ártalmatlanítás előtt ragassza le a lítium elemek/akkumulátorok érintkezőit.



www.tchibo.hu/utmutatok

Cikkszám: 714 948